

WALLERSTEIN

וואלרשטיין



Der jüdische Friedhof von Wallerstein

Der jüdische Friedhof von Wallerstein ist der größte und älteste im Ries. Er wurde als zentraler Friedhof von den meisten jüdischen Gemeinden des Umlandes genutzt, so etwa von Ederheim, Kleinerdingen, Hainsfarth, Steinhart, Oberdorf und Oettingen.

Der Friedhof wurde um 1510 angelegt. Von den ursprünglich etwa 1.000 Grabsteinen sind heute noch etwa 330 erhalten. Der älteste Grabstein datiert um das Jahr 1600. 1945 wurde als letzte Bestattung ein KZ-Häftling begraben.

1926 und mehrfach während der NS-Zeit wurde der Friedhof geschändet. Nach Kriegsende wurden die Grabsteine wieder aufgerichtet, viele nicht mehr am ursprünglichen Standort.

Die fünf großen Grabsteine für Rabbiner weisen auf die einstige Bedeutung Wallersteins als Rabbinatssitz hin. Das auffallendste Grabmal wurde für Michael Riess (1815–1873) gesetzt. Er war nach seiner Auswanderung in die USA zu Vermögen gekommen, das er zu großen Teilen für wohltätige Zwecke stiftete. 1873 starb er während eines Heimaturlaubs in Wallerstein.

Im Gegensatz zu den meisten anderen jüdischen Friedhöfen ist dieser nicht mit einer Mauer, sondern von Hecken umgeben. Ebenfalls abweichend vom Brauch sind die Gräber hier nicht nach Osten, sondern nach Westen ausgerichtet.

Nach jüdischer Tradition werden die Gräber nicht mit Blumen geschmückt. Die Einzelgräber sind in der Reihenfolge des Todesdatums angelegt. Familiengräber bilden die Ausnahme.

Wallerstein, 2010

Der jüdische Friedhof Wallerstein befindet sich im Eigentum des Landesverbands der Israelitischen Kultusgemeinden in Bayern und wird von der Marktgemeinde Wallerstein gepflegt. Er kann nach Anmeldung bei der Verwaltungsgemeinschaft Wallerstein besichtigt werden (Weinstraße 19, Tel. 09081-27600).

Männer werden gebeten, eine Kopfbedeckung zu tragen. Aus religiösen Gründen ist die Besichtigung des Friedhofs am Samstag (Schabbat) und an jüdischen Feiertagen nicht möglich.

The Wallerstein Jewish cemetery is owned by the Landesverband der Israelitischen Kultusgemeinden in Bayern and is maintained by Markt-gemeinde Wallerstein. It can be viewed by appointment. Please contact the Town Administration offices (Weinstrasse 19, tel. +49 (0) 9081-27600).

Men are kindly requested to cover their heads when visiting the cemetery. For religious reasons it is not possible to enter the cemetery on Saturdays (Sabbath) and Jewish holidays.

The Wallerstein Jewish Cemetery

The Jewish cemetery in Wallerstein is the largest and oldest in the Ries district. It was the central cemetery for most of the Jewish communities in the surrounding area such as Ederheim, Kleinerdingen, Hainsfarth, Steinhart, Oberdorf and Oettingen.

The cemetery was founded in 1510. Of the some 1,000 original gravestones around 330 are still preserved, the oldest dating back to the year 1600. The last person buried here was a concentration camp prisoner who died in 1945.

In 1926 and several times during the Nazi period the cemetery was vandalized and desecrated. After the war ended the gravestones were re-mounted, albeit many no longer on their original site.

The five large gravestones for rabbis point to Wallerstein's former significance as a rabbinical seat. The most remarkable gravestone was erected for Michael Riess (1815–1873) who had made a considerable fortune after he immigrated to the United States, large portions of which he donated to charity. He died in 1873 during a return visit to Wallerstein.

Contrary to most other Jewish cemeteries this one is surrounded by a hedge instead of a wall. Also deviant to Jewish custom, the graves here do not face east but to the west.

According to Jewish tradition, graves are not decorated with flowers. The deceased are buried in single graves arranged in the order of their death. Family graves are the exception.